



Centre d'Essais de Fontaine  
17, Boulevard Paul Langevin  
38600 FONTAINE - France  
Tél. +33.(0)4.76.53.52.22  
Fax +33.(0)4.76.53.32.40  
lab38chute@apave.com

En exécution de la directive 89/686/CEE du 21 décembre 1989 modifiée concernant le rapprochement des législations des états membres relatives aux équipements de protection individuelle et des dispositions pertinentes du code du travail, portant transposition de cette directive en droit français,  
*In enforcement of amended directive 89/686/EEC of 21st of December 1989 on the approximation of the laws of the Members States relating to personal protective equipment and in enforcement of relevant requirements of the French labour code, providing for the transcription of this directive into French regulations,*

APAVE SUDEUROPE SAS, organisme notifié, identifié sous le numéro 0082, attribue l'  
*APAVE SUDEUROPE SAS, notified body, identified under number 0082, awards the*

**ATTESTATION D'EXAMEN CE DE TYPE**  
*(EC Type examination certificate)*  
**N° 0082/352/160/12/13/0451**

A l'équipement suivant :  
*To the following equipment:*

➤ Type d'équipement : **EPI de catégorie III - Harnais d'antichute, ceinture de maintien au travail et de retenue et ceinture à cuissardes**  
*Category of equipment: PPE category III - Full body Harness, Work positioning and restrain belt and Sit harness*

➤ Marque commerciale : **TRACTEL**  
*Trademark*

Modèle : **HT GREENTOOL A XP**  
*Model*

➤ Equivalences : la présente attestation est attribuée aux trois tailles suivantes :  
*Equivalences: this certificate is awarded to the three following sizes:*

- Référence : **066002 Taille S**  
*Reference Small size*
- Référence : **066012 Taille M**  
*Reference Medium size*
- Référence : **066022 Taille XL**  
*Reference Extra large size*

➤ Fabricant : **TRACTEL S.A.S – RD 619 - B.P. 38 – St Hilaire Sous Romilly – 10102 ROMILLY / SEINE – France**  
*Manufacturer*

➤ Description : Harnais d'antichute à deux points d'accrochage antichute (1 dorsal et 1 sternal). Un point d'accrochage antichute dorsal par dé métallique double barre référence 065072. Un point d'accrochage antichute sternal par deux boucles en sangle polyester, à réunir par un connecteur. Ceinture de maintien au travail à deux points d'accrochage latéraux, symétriques et équivalents par des métalliques double barre référence 065142. Ceinture à cuissardes à un point d'accrochage ventral central, par deux boucles en sangle polyester, à réunir par un connecteur. Charge nominale maximale du point ventral : 100 kg. Fermeture de la bavaroise, de la ceinture et des tours de cuisses par boucle métallique automatique référence 065082. Ce harnais intègre une sangle sous-fessière (description détaillée dans le dossier 13.6.0849 et dans le rapport d'examen CE de type 13.6.0625).

*Description: Full body harness including two fall arrest attachment points (1 back and 1 front). One back fall arrest attachment point by metallic D-ring double bar reference 065072. One front fall arrest attachment point by two polyester webbing buckles to link by connector. Work positioning belt including two equivalent, lateral and symmetrical attachment points by metallic D-ring double bar reference 065142. Sit harness with one central ventral attachment point by two polyester webbing buckles to link by connector, at the belt. Maximum rated load of the ventral point: 100kg. Front webbing, belt and leg loops attachment by automatic metallic buckle reference 065082. This harness integrated saddle padding (detailed description in file 13.6.0849 and in EC type examination report 13.6.0625).*

➤ Référentiels techniques utilisés : **EN 361: 2002, EN 358: 1999 et EN 813:2008**  
*Technical referentials in use*

Date : le 26 décembre 2013  
*Date: the 26th December 2013*

Document authentifié par tampon sec  
*Document certified by dry stamp*

Le Responsable du Centre d'Essai de Fontaine – Certification EPI  
*Head of Fontaine Testing Centre – PPE Certification*

  
Vincent MAILLOCHEAU

**NOTA:** Toute modification apportée au matériel neuf objet de la présente attestation d'examen CE de type doit être portée à la connaissance de l'organisme habilité en application de l'article R4313-38 du code du travail.

*Any modification brought about a new equipment covered by this CE type examination certificate must be notified to the body in enforcement of article R4313-38 of French labour code.*

Cette attestation comporte une page. Elle est établie en deux exemplaires originaux transmis au demandeur. Aucun duplicata ne sera délivré.  
*This certificate includes one page. This certificate is edited in two original copies. No duplicate will be issued.*